



OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU

WELSH STATUTORY
INSTRUMENTS

2019 Rhif 996 (Cy. 176)

2019 No. 996 (W. 176)

TRAFFIG FFYRDD, CYMRU

ROAD TRAFFIC, WALES

Gorchymyn Dynodi Gorfodi Sifil ar
Dramgwyddau Parcio (Bwrdeistref
Sirol Torfaen) 2019

The Civil Enforcement of Parking
Contraventions (County Borough of
Torfaen) Designation Order 2019

NODYN ESBONIADOL

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)

Mae'r Gorchymyn hwn yn dynodi'r ardal a ddisgrifir yn yr Atodlen i'r Gorchymyn hwn yn ardal gorfodi sifil ar dramgwyddau parcio ac yn ardal gorfodi arbennig at ddibenion Rhan 6 o Ddeddf Rheoli Traffig 2004. Mae'r Gorchymyn hwn yn galluogi Cyngor Bwrdeistref Sirol Torfaen i orfodi'r gyfraith ar dramgwyddau parcio o fewn yr ardal a ddisgrifir yn yr Atodlen i'r Gorchymyn hwn drwy gyfundrefn cyfraith sifil, yn hytrach na gorfodi'r gyfraith gan yr heddlu neu wardeiniaid traffig yng nghyd-destun y gyfraith droseddol.

Gellir cael Asesiad Effaith Rheoleiddiol llawn a Memorandwm Esboniadol oddi wrth y Gangen Orchymynion, Trafnidiaeth, Seilwaith Economaidd, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd, CF10 3NQ neu ar wefan Cynulliad Cenedlaethol Cymru ar <http://senedd.cynulliad.cymru/mgIssueHistoryHome.aspx?IId=14828>.

EXPLANATORY NOTE

(This note is not part of the Order)

This Order designates the area described in the Schedule to this Order as a civil enforcement area for parking contraventions and a special enforcement area for the purpose of Part 6 of the Traffic Management Act 2004. This Order enables Torfaen County Borough Council to enforce parking contraventions within the area described in the Schedule to this Order through a civil law regime, as opposed to enforcement by police or traffic wardens in a criminal law context.

A full Regulatory Impact Assessment and Explanatory Memorandum can be obtained from the Orders Branch, Transport, Economic Infrastructure, Welsh Government, Cathays Park, Cardiff CF10 3NQ or on the National Assembly for Wales website at <http://senedd.assembly.wales/mgIssueHistoryHome.aspx?IId=14828>.

2019 Rhif 996 (Cy. 176)

2019 No. 996 (W. 176)

TRAFFIG FFYRDD, CYMRU

ROAD TRAFFIC, WALES

Gorchymyn Dynodi Gorfodi Sifil ar
Dramgwyddau Parcio (Bwrdeistref
Sirol Torfaen) 2019

The Civil Enforcement of Parking
Contraventions (County Borough of
Torfaen) Designation Order 2019

Gwnaed 5 Mehefin 2019

Made 5 June 2019

*Gosodwyd gerbron Cynulliad Cenedlaethol
Cymru* 6 Mehefin 2019

*Laid before the National Assembly for
Wales* 6 June 2019

Yn dod i rym 1 Gorffennaf 2019

Coming into force 1 July 2019

Mae'r Gorchymyn hwn wedi ei wneud gan Weinidogion Cymru(1) drwy arfer y pwerau a roddir i Gynulliad Cenedlaethol Cymru gan baragraff 8(1) o Atodlen 8 a pharagraff 3(1) o Atodlen 10 i Ddeddf Rheoli Traffig 2004(2).

This Order is made by the Welsh Ministers(1) in exercise of the power conferred on the National Assembly for Wales by paragraph 8(1) of Schedule 8 and paragraph 3(1) of Schedule 10 to the Traffic Management Act 2004(2).

Mae Cyngor Bwrdeistref Sirol Torfaen wedi gwneud cais i Weinidogion Cymru i Orchymyn gael ei wneud o dan y pwerau hyn mewn cysylltiad â rhan o ardal y Cyngor hwnnw.

Torfaen County Borough Council has applied to the Welsh Ministers for an Order to be made under these powers in respect of part of that Council's area.

Mae Gweinidogion Cymru wedi ymgynghori â phrif swyddog Heddlu Gwent yn unol â gofynion paragraff 8(3) o Atodlen 8 a pharagraff 3(4) o Atodlen 10 i Ddeddf Rheoli Traffig 2004.

The Welsh Ministers have consulted the chief officer of Gwent Police in accordance with the requirements of paragraph 8(3) of Schedule 8 and paragraph 3(4) of Schedule 10 to the Traffic Management Act 2004.

Enwi a chychwyn

Title and commencement

1. Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Dynodi Gorfodi Sifil ar Dramgwyddau Parcio (Bwrdeistref Sirol Torfaen) 2019 a daw i rym ar 1 Gorffennaf 2019.

1. The title of this Order is the Civil Enforcement of Parking Contraventions (County Borough of Torfaen) Designation Order 2019 and it comes into force on 1 July 2019.

(1) Yn rhinwedd adran 92 o Ddeddf Rheoli Traffig 2004, dynodwyd Cynulliad Cenedlaethol Cymru yn awdurdod cenedlaethol priodol o ran Cymru, at ddibenion Rhan 6 o'r Ddeddf honno. Trosglwyddwyd swyddogaethau Cynulliad Cenedlaethol Cymru o dan Ddeddf Rheoli Traffig 2004 i Weinidogion Cymru yn rhinwedd adran 162 o Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006 (p. 32) a pharagraff 30 o Atodlen 11 iddi.

(2) 2004 p. 18.

(1) By virtue of section 92 of the Traffic Management Act 2004, the National Assembly for Wales was designated as the appropriate national authority as regards Wales, for the purposes of Part 6 of that Act. The functions of the National Assembly for Wales under the Traffic Management Act 2004 were transferred to the Welsh Ministers by virtue of, section 162 of, and paragraph 30 of Schedule 11 to, the Government of Wales Act 2006 (c. 32).

(2) 2004 c. 18.

Dynodi ardal gorfodi sifil ar dramgwyddau parcio ac ardal gorfodi arbennig

2. Mae Gweinidogion Cymru yn dynodi'r ardal a ddisgrifir yn yr Atodlen i'r Gorchymyn hwn yn—

- (a) ardal gorfodi sifil ar dramgwyddau parcio; a
- (b) ardal gorfodi arbennig.

Designation of civil enforcement area for parking contraventions and special enforcement area

2. The Welsh Ministers designate the area described in the Schedule to this Order as—

- (a) a civil enforcement area for parking contraventions; and
- (b) a special enforcement area.

Ken Skates

Gweinidog yr Economi a Thrafnidiaeth, un o Weinidogion Cymru

Minister for Economy and Transport, one of the Welsh Ministers

5 Mehefin 2019

5 June 2019

YR ATODLEN Erthygl 2

SCHEDULE Article 2

Yr ardal a ddynodir yn ardal gorfodi sifil ar dramgwyddau parcio ac yn ardal gorfodi arbennig

Area designated as a civil enforcement area for parking contraventions and a special enforcement area

Ardal Bwrdeistref Sirol Torfaen (“y Fwrdeistref Sirol”) ac eithrio—

The area of the County Borough of Torfaen (“the County Borough”) with the exception of—

- (a) y darn o Gefnffordd yr A4042 o fewn y Fwrdeistref Sirol, o'r ffin â Dinas Casnewydd hyd at y ffin â Sir Fynwy.

- (a) the length of the A4042 Trunk Road within the County Borough, from the boundary with the City of Newport to the boundary with the County of Monmouthshire.

©Hawlfraint y Goron 2019

© Crown copyright 2019

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y Deyrnas Unedig gan The Stationery Office Limited o dan awdurdod ac arolygiaeth Jeff James, Rheolwr Gwasg Ei Mawrhydi ac Argraffydd Deddfau Seneddol y Frenhines.

Printed and published in the UK by The Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Jeff James, Controller of Her Majesty's Stationery Office and Queen's Printer of Acts of Parliament.

£4.90

W201906061000 06/2019

<http://www.legislation.gov.uk/id/wsi/2019/996>

ISBN 978-0-348-20433-9



9 780348 204339